

## **Wichtige Sätze für den Berufseinstieg**

**Important phrases for starting a career**

**Важные фразы для начала работы**

**Meslek hayatına başlangıç için önemli  
cümleler**

Die wichtigsten Begriffe ...





## Wichtige Sätze für den Berufseinstieg

## Important phrases for starting a career

## Важные фразы для начала работы

## Meslek hayatına başlangıç için önemli cümleler

Einstieg	Introduction	Первый рабочий день	Başlamak
1 Hallo, ich bin/ich heiße/mein Name ist ...	Hello, I am / my name is ...	Здравствуйте, я / меня зовут / мое имя ...	Merhaba, ben/adım/benim adım ...
2 Ich bin heute den ersten Tag hier.	This is my first day here.	Сегодня мой первый день здесь.	Bugün burada ilk günüm.
3 Ich freue mich auf die Zusammenarbeit.	I'm looking forward to working with you.	Я рад(-а), что мы будем работать вместе.	Birlikte çalışacağımız için mutluyum.
4 Entschuldigung, ich bin neu hier. Könnte ich Sie etwas fragen?	Excuse me, I'm new here. Could I ask you something?	Извините, я новый работник и еще не освоился/освоилась. Можно у вас кое-что спросить?	Özür dilerim, burada henüz yeniyim. Size bir şey sorabilir miyim?
6 Ich habe ein Problem. Können Sie mir bitte helfen?	I'm finding this difficult. Would/could you please help me?	У меня проблема. Не могли бы вы мне помочь?	Bir sorunum var. Lütfen bana yardımcı olabilir misiniz?
5 Passt das so?	Is this right?	Так хорошо?	Böyle olur mu?
7 Wo sind die ... Toiletten? Wo ist die ...?	Where are the ... toilets? Where is the ...?	Где находятся ... туалеты? Где находится ...?	... tuvaletler nerede? ... nerede?
8 Schönen Feierabend und bis morgen.	Enjoy your evening, see you tomorrow.	Хорошего вечера и до завтра.	İyi paydoslar, yarın görüşmek üzere.
Verständigung	Communication	Понимание	Anlaşma
9 Können Sie das bitte wiederholen?	Would you please repeat that?	Вы могли бы повторить еще раз?	Bunu lütfen tekrarlar misiniz?
10 Könnten Sie mir das erklären?	Would you please explain that to me?	Вы могли бы мне это объяснить?	Bunu bana açıklayabilir misiniz?
11 Das habe ich nicht ganz verstanden.	I didn't quite understand that.	Я не совсем понял(-а) этот момент.	Bunu tam anlamadım.
12 Oh, das habe ich falsch verstanden.	Ah, I misunderstood that.	О, я неправильно понял(-а)	Ah, bunu yanlış anlamışım.
13 Tut mir leid, das habe ich nicht so gemeint.	I'm sorry, I didn't mean it like that.	Мне жаль, я не это имел(-а) в виду.	Özür dilerim, böyle demek istemedim.
14 Können wir nochmal über... sprechen?	Could we speak about ... again?	Мы могли бы еще раз обсудить ...?	... konusunu tekrar görüşebilir miyiz?
15 Wie spricht man das aus?	How is that pronounced?	Как это произносится?	Bu nasıl telaffuz ediliyor?



16	Wie sagt man zu..? / Wie nennt man...?	How do you say...? / What do you call ...?	Как говорят о ...? / Как называется ...?	... nasıl ifade ediliyor? / ... nasıl denir?
17	Könnten Sie mir das Wort aufschreiben?	Would you please write that word down for me?	Вы могли бы написать мне это слово?	Kelimeyi bana yazabilir misiniz?
Orientierung	Orientation	Ориентирование	Oryantasyon	
18	Ich brauche ... (Nägel/einen Notizblock).	I need... (nails / a notebook).	Мне нужны ... (гвозди / блокнот).	... (çivi/not defteri) ihtiyacım var.
19	Wo finde ich ...?	Where would/can I find ...?	Где мне найти ...?	... nerede bulabilirim?
20	Wer ist für ... zuständig?	Who is responsible for ...?	Кто отвечает за ...?	... için yetkili kim?
21	Wer ist der Ansprechpartner für ...?	Who should I contact regarding ...?	К кому можно обратиться по вопросу ...?	... için muhatap kim?
22	An wen soll ich mich bei einem Problem wenden?	Who should I turn to if I have a problem?	К кому я должен/должна обращаться в случае возникновения проблемы?	Bir sorun halinde kime başvurmalıyım?
23	Wann kann ich Herrn.../Frau am besten erreichen?	When can I best get in touch with Mr. / Mrs. ...?	Когда я могу застать г-на .../ г-жу ...?	Bay/Bayan ... ne zaman müsait olur?
24	Wann können wir das besprechen? Morgen, nächste Woche ....	When can we discuss that? Tomorrow, next week...	Когда мы можем это обсудить? Завтра, на следующей неделе ...	Bunu ne zaman görüşebiliriz? Yarın, haftaya ...
25	Wie machen Sie das hier? Wie läuft das hier?	How do you do that here?	Как вы это делаете? Как это работает?	Bunu nasıl yapıyorsunuz? Bu nasıl oluyor?
26	Wo finde ich Informationen/ Erklärungen/Anweisungen/Pläne/ Listen dazu?	Where can I find information / explanations / instructions / plans / the lists on/at/to/about ...?	Где я могу найти соответствующие информации/ разъяснения/инструкции/схемы/ списки?	Bu konu ile ilgili bilgi/ açıklama/ talimat/plan/liste nerede bulabilirim?
27	Haben Sie kurz Zeit?	Do you have a moment?	У вас есть сейчас пара минут?	Biraz zamanınız var mı?
	Es ist wirklich sehr dringend/ wichtig.	It is really very urgent/important.	Это действительно очень срочно/ важно.	Gerçekten çok acele/önemli.
28	Wann kommt der Kunde/der Arzt/ die Patientin/die Lieferung?	When is the customer / the doctor / the patient / the delivery coming?	Когда придет клиент/врач/ пациент/поставка?	Müşteri/doktor/hasta/gönderi ne zaman geliyor?



Arbeitszeit	Working hours	График работы	Çalışma saatı
29 Wie sind meine Arbeitszeiten?	What are my working hours?	Какой у меня график работы?	Çalışma saatlerim nasıl?
30 Wann muss ich morgens da sein?	When do I have to arrive?	Когда я должен/должна быть на рабочем месте?	Sabahları ne zaman burada olmaliyim?
31 Bis wann muss das fertig sein?	When does that have to be finished?	Когда это должно быть готово?	Bu ne zamana kadar bitmiş olmalı?
32 Ich würde gern meinen Wochenplan mit Ihnen besprechen.	I would like to discuss my weekly schedule with you.	Я хотел(-а) бы обсудить с вами свой график на неделю.	Haftalık planımı sizinle görüşmek istiyorum.
33 Wo finde ich den Dienst-/Einsatz-/Aufgaben-/Tagesplan?	Where can I find the duty roster / staff schedule / task schedule / day's schedule?	Где мне найти служебное расписание/график смен/план распределения задач/ежедневный график?	Görev/İş/hizmet/günlük planı nerede bulabilirim?
34 Entschuldigung, dass ich zu spät bin. Mein Zug/Bus hatte Verspätung.	I'm really sorry that I'm late. My train / bus was delayed.	Извините за опоздание. Мой поезд/автобус пришел с опозданием.	Geç kaldığım için özür dilerim. Otobüs/tren gecikme yaptı.
35 Ich kann heute leider nicht kommen. Ich bin krank. Die Ärztin hat mich krankgeschrieben.	Unfortunately I can't be there today. I'm ill. The doctor has given me a sick note.	К сожалению, я не могу сегодня прийти. Я заболел(-а). Врач выписал мне больничный.	Bugün maalesef gelemeyeceğim. Hastayım. Doktor istirahat verdi.
36 Schicken Sie Ihre Krankmeldung an die Personalabteilung/Leitung.	Send your doctor's note to the personnel department /management.	Отправьте ваш больничный в отдел кадров/руководству.	Çalışamazlık raporunuzu personel bürosuna/yönetime gönderin.
37 Ich habe einen privaten Termin/ Behördentermin und müsste heute früher gehen.	I have a private appointment / an appointment at a government office and need to leave earlier today.	У меня назначена личная/официальная встреча, сегодня мне нужно уйти пораньше.	Özel bir randevum/resmî dairede randevum var ve bugün erken çıkmam gerekiyor.